**Citation:** James W. Lowry, "Document 99, 15 December 1710, transcription," in Documents of Brotherly Love: Dutch Mennonite Aid to Swiss Anabaptists (Millersburg, OH: Ohio Amish Library), 558-62 (even).

**Copyright:** The corpus of *Documents of Brotherly Love* series is copyrighted by the publisher, Ohio Amish Library. For availability, contact the publisher at 4292 SR 39, Millersburg, OH 44654.

**Date:**  15 December 1710

**Sender:**  Janszen, Jan Willink and Beets, Cornelis

**Sender Place:**  The Hague, Netherlands

**Receiver:**  Vorsterman, Jacob and Need, Committee for Foreign

**Receiver Place:**  Amsterdam, Netherlands

**Language:**  Dutch

**Transcription:**

99. December 15, 1710.[[1]](#footnote-3)

[folio 1 recto]

S gravenhage 15 Xb. 1710

Seer waerde geliefde vrinden

wÿ hebben ingevolge van d’ Commissie onse

affaijre weil [sic?] stelligh gemaekt, ende gesproken

d’ H[ee]r goslinga neevens raet pensionaris ende

griffier Fagel, daer bÿ onse overlegh goede plaets

vind, en sijn wÿ van meest alle gescheijde[n]

met afspraek van nader aen te koomen, en

vande laeste om met d’ H[ee]r Smettau eerst

te spreken, en daer van raport in te brengen,

Sijn Exelentie hebben wÿ dan soo eerst

gesproken, maer alsoo noch most eten

ende met ons verlangde uijtvoerighlijk

te handelen alsoo is onse afspraek dat wÿ

van avont ten 5 uren met Sijn Ed[ele] in

Conferentie sullen gaen. d’ H[ee]r griffier

Fagel was van advies dat al het geen

wÿ met Sijn Majest[eit] van pruijsse handelde[n]

wÿ dat moste[n] attascheren[[2]](#footnote-4) aen het goetvinde[n]

van Haar Hoog Mog[enden], sulx met ons

verstant ook was accorderende.

De vrint kalf is door een overvallende siekte

an sijn vrou niet bÿ ons, wÿ sijn met

seer vrindelijke groete

Vw D[ienst]W[illigen] & vrinden

Jan Willink Janszoon

Corn[elis] Beets

[folio 1 verso]

Wÿ hebben omtrent 1½ uir met den

H[ee]r Smettau in gesprek geweest

ende vertoont hoe groot het is dat de

vrijheijt geobserveert[[3]](#footnote-5) wort, daer bÿ gevoeght

dat de broederen uijt switserlant wel

onkostelijker over dese landen kunne[n] afkome[n]

en sonder koste[n] te water weder op na

pruisse[n] en berlijn kunne[n] op gaen.

Sijn excelentie bleef evenwel daerbÿ, dat

als het Canton tot aen frankfort ende

Coninck van Frankfort de koste[n] draeght

dat, dat dan best is. Wÿ antw[oordden] dat de koste[n]

die het Canton doet wordt ten laste van haar

effecte[n] gebr[acht] ende Cost[en] des Coninx soude[n] ook

wel 600 rxd tegen 100 rx over dese bodem sijn

over sulx hier over de beste wegh is, want

voor de aken sullen wÿ hier soo veel

voorkope[n] als die boten koste[n], en zÿ sullen haer

fictalÿ[[4]](#footnote-6) wel mede neemen, soo is dan niet

als de tolle[n] te betalen, etc.

En wÿ vertoonde[n] oock hoe nut en nodigh

sijn sinds des koninx declaratie, dat onse

religie aldaer oock als hier wierde verklaert

voor een vrije religie ’s koninx protectie

waerdigh. Daer op antw[oordde] sijn exelentie

dat sal u gegeven worde[n] op u eijgen versoek

een kerke na behooren mogen bouwen,

ende landen sal sijn Majes[tei]t geven van sijn

eijgen landen tot vrije eijgendommen

voor u volck.

[folio 2 recto]

Soo dat er niet resteert dan om gedeput[eerden]

te leiden na berlijn daer hÿ seer op staat

wÿ seijden dat als wÿ de menschen hier

hebben, en wÿ haer verkiesing sien, dan

gedeputeerde[n] souden voor uijt senden

maar sijn exel[entie] oordeelde het most eer

geschieden.

De Conink had al verstaen dat wÿ in frieslant

na lant soghten & de Conink begeerde

oock te weten de resolutie vande vergaderingh

bÿ ons den 5 9br [november] gehouden,

wÿ seijden dat de vergaderingh van 5 9br [november].

resolutie had genomen om tot haren Coste[n]

de broederen en susteren te laten afvaren

ende haer dan voor te stellen de presentatie

van sijne Majest[eit], so

dat na lant onder haar hoog mog[enden] sou

worden omgesien, maer dat het lant tot

noch toe gevonden mager was etc.

Wÿ sijn van sijn excelentie op reces

gescheijden tot woensdagh morgen

en sullen wÿ hier van aen haer hoogh

mog[enden] particulier op morgen raport doen,

ende op woensdagh morge[n] de vrinde[n] haar

aenmerkings verwaghte[n] soo i[e]ts bÿ ue[delen] is,

in hope op die middagh postwage[n] te retournere[n]

uE[dele] h[eren] dan weder mondelingh raport te doen.

[folio 2 verso]

Eersame Discrete

S[igneu]r Jacob vosterman

a Amsterdam

1. 99 This is A 1294 from the De Hoop Scheffer Inventaris. [↑](#footnote-ref-3)
2. “Verbinden, hechten.” [↑](#footnote-ref-4)
3. “In acht genomen, nageleefd.” [↑](#footnote-ref-5)
4. “Levensmiddelen om op een scheepstocht mee te nemen.” [↑](#footnote-ref-6)